

Product Certification Information / Informations sur la certification des produits /
Informationen zur Produktzertifizierung:



Product: Bluetooth Headphone
Model Name: FI-UX3DPL
FCC ID: 2AX2R-UX3000

Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help

This device complies with part 15 of the FCC rules. Operation is subject to the following two conditions (1) this device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

UX3000

User Manual

Manuel de l'utilisateur

Bedienungsanleitung

ONLINE:



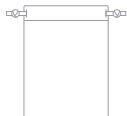
<https://final-inc.com/pages/lang-download-ux3000>



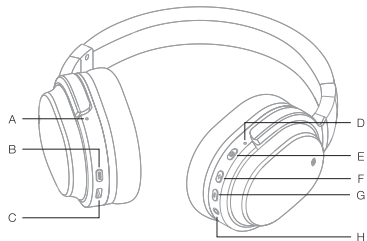
f i n a l



UX3000



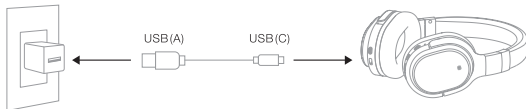
Carrying Pouch

User Manual
(Warranty Card Included)USB Type-C
Charging CableAnalog Audio Cable
with 3.5mm Plug

- A : Charging Indicator
- B : ANC (Active Noise Cancelling) Button
- C : USB Charging Port
- D : Bluetooth/ANC Status Indicator
- E : Power Button
- F : Volume + Button
- G : Volume - Button
- H : 3.5mm Audio Jack

Charging the Headphones

Connect the USB Charging Port to a charging adaptor with the supplied USB Type-C Charging Cable. The Charging Indicator flashes Red while charging and turns Green when the headphones are fully charged.



Powering ON

Press and hold the Power Button for 3 seconds and the headphones will turn ON with a "Power ON" announcement.

When the power is ON, the Bluetooth/ANC Status Indicator flashes in Blue at a regular interval.

When the power is ON with the ANC function is activated, the Bluetooth/ANC Status Indicator flashes alternately in Blue and Green at a regular interval.

Powering OFF

Press and hold the Power Button for 5 seconds and the headphones will turn OFF with a "Power OFF" announcement. When the power is turned OFF, the Bluetooth/ANC Status Indicator lights up Red and fades off.

*To fully turn OFF the power of the headphones, please make sure to turn OFF the ANC function too to prevent extra power consumption. ANC function might remain ON even after turning OFF the headphone power.

Activating ANC(Active Noise Cancelling)Function

Press and hold the ANC Button for 2 seconds and the ANC function will be activated in 2 different ways depending on the status of the headphones.

If headphone power is ON: Announcement "Noise Cancelling" will be emitted and the Bluetooth/ANC Status Indicator flashes alternately in Blue and Green at a regular interval.

If the headphone power is OFF: The Bluetooth/ANC Status Indicator will light up Green.

*The ANC function can be activated even when the power is OFF. As ANC function consumes battery power, when the headphones are not in use, please make sure that the ANC function is properly turned OFF.

Deactivating ANC(Active Noise Cancelling)Function

Press and hold the ANC Button for 2 seconds and the ANC function will be deactivated in 2 different ways depending on the status of the headphones.

If the headphone power is ON: Announcement "OFF" will be emitted and the Bluetooth/ANC Status Indicator fades off.

If the headphone power is OFF: The Green light of the Bluetooth/ANC Status Indicator fades off.

*The status of the ANC function when the headphone power is OFF can be easily recognizable by referring to the Bluetooth/ANC Status Indicator.

- Green light: ANC function ON
- No light: ANC function OFF

Performing Device Pairing

In order to use the UX3000 with your device, initial device pairing is necessary. Once the headphone is paired to a device, it will connect to the device automatically next time the power is turned ON.



Performing initial device pairing:

1. Press and hold the Power Button for 3 seconds and the headphones will turn ON with a "Power ON" announcement. The headphones start device pairing mode automatically with the Bluetooth/ANC Status Indicator flashing alternately in Red and Blue.
2. With the Bluetooth function of the device being ON, choose "UX3000" under the device list. The device pairing is successful if "UX3000 Connected" is shown.

Unpairing current device and performing new device pairing with another device:

1. First turn OFF the headphone. While the headphone power is OFF, press and hold the Power Button for 5s and the headphones will turn ON and start device pairing mode with "Power ON" & "Pairing" announcements and the Bluetooth/ANC Status Indicator flashes alternately in red and blue.
2. With the Bluetooth function of the device is ON, choose "UX3000" under the device list. The device pairing is successful if "UX3000 Connected" is shown.
3. Multipoint Feature: If you reconnect the connection of the previous device after the new connection is established, UX3000 will simultaneously be connected to both devices at the same time. (Multipoint supports connection up to 2 devices at the same time.)

Performing Factory Reset

If the headphone is having difficulty pairing to a device, please follow the simple steps below to perform a factory reset.

1. While the headphone power is ON, press and hold the Volume + Button and the Volume - Button simultaneously for 2 seconds and the Bluetooth/ANC Status Indicator will flash twice in Purple together with 2 beeps.
2. The factory reset is completed. The headphones will start device pairing mode automatically with the Bluetooth/ANC Status Indicator flashes alternately in Red and Blue.

*If the problem is not resolved even after performing the factory reset, please try the method below:

1. Plug the 3.5mm Analog Audio Cable into the 3.5mm Audio Jack of the headphones. This will automatically turn off the power of the headphones.
2. Unplug the cable and power ON the headphones. The problem should be resolved.

Connecting the Headphones to a Device Using the Analog Audio Cable

The headphones can be used with any device through physical wired connection by connecting the headphones' 3.5mm Audio Jack to the device with the supplied analog audio cable. Once the 3.5mm Audio Jack is plugged in, the headphones will turn OFF immediately with all media controls being disabled. Please perform media controls via the connected device instead.

* It is possible to activate the ANC function when the headphone is used with physical wired connection.

* As the headphone power is OFF, no announcement of "Noise Cancelling" or "OFF" will be made when the ANC function is activated or deactivated. Please refer to the Bluetooth/ANC Status Indicator for the status of ANC function.

Media Control

Music Playback	Play	Press the Power Button once
	Pause	Press the Power Button once
	Next	Press and hold the Volume + Button for 2 seconds
	Previous	Press and hold the Volume - Button for 2 seconds
Phone Call	Receiving Call	Press the Power Button once
	End Call	Press the Power Button once
	Declining Call	Press and hold the Power Button for 1 second
Music Playback / Phone Call	Increasing Volume	Press the Volume + Button
	Decreasing Volume	Press the Volume - Button
Siri/ Google Assistant	Activating	Press the Power Button twice *1

* 1: There is a possibility that this does not work for certain devices.

* Media controls on the headphones are disabled when the headphone is used with physical wired connection.

Maintenance

Regularly wipe the headband and earpads with a soft, dry cloth to keep the headphones clean.

Important Safety Instruction

- There is a risk of permanent hearing loss from extended use at excessive sound volumes. Please do not exceed 40 hours use per week at a sound volume of 80 dB(A) or 5 hours per week at a volume of 89 dB(A).
- To avoid electromagnetic interference, please refrain from use in places in which the use of electronic devices is prohibited.
- If you are using a pacemaker or other electronic medical devices, please consult your physician before using this product.
- This product contains small parts that may be hazardous to children, so please store in a place that is out of the reach of children.
- Please do not subject to strong shocks or apply excessive force. Damage from abnormal use is not covered by the warranty. To prevent damage, please store the earphones inside the case in an appropriate location.
- Causing damage to the circuits may result in fire or electrical shock, so please do not attempt to disassemble this product.
- Please keep this product away from water or other liquids that may cause shorts or other damage.
- Please do not attempt to repair this product yourself as unauthorized attempts at repair may void the product warranty.
- Never use headphones when operating a bicycle, automobile, motorcycle or other motor vehicle as this is a cause of traffic accidents and there is a risk of serious consequences. Even when not driving, please do not use at railroad crossings, traffic intersections and other environments where there is a danger in the inability to hear surrounding sounds.
- This product may be damaged if it is placed in locations where the environment is subject to excessive direct sunlight, humidity, dust.
- A drastic change of air pressure inside the earcup could cause severe damage not only to headphones but also to the ears. Please do not press the earcups when having the headphones on.
- Using headphones with earrings, piercings, or other jewelry on ears may cause injury. In addition, they might cause degradation to the headphone performance or cause scratches to the body of the headphones.

Troubleshooting: When you think, "Is it broken?"

Problem	Cause	Remedy
Headphones will not turn ON	(Immediately after purchasing) Battery charge is low	For safety of transportation from overseas, laws and regulations do not allow the internal battery to be fully charged at the time of shipping. For that reason, voltage may fall below the level required for operation at the time the customer opens the package. Fully charging the battery before use may relieve this inconvenience. Please refer to "Charging the Headphones" on P.4 regarding the method for charging.
	Power Button has not been pressed for adequate time	Please press and hold the Power Button long enough for the headphones to turn ON. Please refer to "Powering ON" on P.5 for the details of the method.
	ANC function has not been deactivated and caused battery level depletion	Please make sure that the ANC function is properly turned OFF when not in use since the ANC function can be activated even when the power is OFF. After using the headphones, please turn OFF the ANC function on top of powering OFF. Otherwise the battery may run out.
	Analog Audio Cable with 3.5mm Plug is connected	Please disconnect the Analog Audio Cable since the power is automatically turned OFF once the Analog Audio cable is connected.

Problem	Cause	Remedy
Headphones will not turn OFF	An error has occurred due to improper operation	Headphone power automatically turns OFF once the analog audio cable is connected. Please try to connect the cable and check if the Bluetooth/ANC indicator is completely turned OFF or turned into Green. Then please disconnect the cable and check again if the power can be turned ON/OFF. If the problem is not solved, please perform the factory reset by referring to "Performing Factory Reset" on P. 8.
	Power Button has not been pressed for adequate time	Please press and hold the Power Button long enough for the headphones to turn OFF. Please refer to "Powering OFF" on P. 5 for the details of the method.
	ANC function has not been deactivated	Please make sure that the ANC function is properly turned OFF since the ANC function can be activated even when the power is OFF. After using the headphones, please turn OFF the ANC function on top of powering OFF. Please refer to "Deactivating ANC Function" on P. 6 for the details of the method.
In case it takes time to charge	The output of the USB adapter being used for charging is low	In case you are using the USB port on a PC, etc., there are cases in which the output is low and it may take more time to charge than the time stated on the specification. As such please use a 5V/1A USB adapter for charging this product.

Problem	Cause	Remedy
Headphones cannot be detected / paired	Headphones are not in the pairing mode	In some cases, performing a reset operation may fix the problem. Please refer to "Performing Factory Reset" on P. 8 for the method to reset the headphones.
	(Once pairing has been performed) Connection automatically established with the previously connected device	Please try performing the pairing operation again after having deleted the pairing information from a previously paired device.
Unstable music playback	Interference from external factors	Bluetooth communicates using the 2.4GHz band which might be interfered by other wireless standards such as Wi-Fi, etc. Moreover, the connection is sensitive against liquid where humidity, rain, or even the size of head could cause disruption to the connection. The specifications of the device to be connected could cause variation too. For that reason, reducing the distance between devices or switching OFF unused Wi-Fi/Bluetooth of surrounding devices may improve the connection.
Microphone cannot be used	Analog Audio Cable with 3.5mm Plug is connected	As the power automatically turned OFF and the microphone is disabled once the analog audio cable is connected. Please disconnect the analog audio cable.

Warranty and After Service

The warranty for this product is valid for 1 year from the date of purchase. During the warranty period, we will repair the product based on the provisions below. The warranty is only valid in the country in which the product was purchased. Regarding questions pertaining to repairs, please contact the store you purchased the product from or contact us by visiting our CONTACT* page.

1. During the warranty period, we will repair the product free of charge if the product failed even though it was used in accordance with the instructions in the user's manual and the point of caution sections.
2. In the following cases, repairs to the product will be subject to a fee even during the warranty period:
 - (1) Warranty card, original purchase receipt or other equivalent document showing the date of purchase are failed to be presented.
 - (2) The product is identified to be modified, disassembled, or repaired by a third party or customer other than our company or our authorized organizations.
 - (3) The headphones were subjected to a strong impact or were allowed to get wet. Product failure resulting from an excessive use of force on the product.
 - (4) Failure of the product or damage caused as a result of fire, earthquake, storm or flood damage, lightning strike or other natural disaster.
 - (5) Repair of scratches on the surface of the housing or repair of the housing itself.

Regarding the earpads:

Earpads are considered as consumable parts which is not covered under warranty. Kindly contact the store you made the purchase from for the information regarding the purchase of a new pair of earpads.

* The warranty card located on the last page of this user manual is necessary in the event that the warranty is utilized. Please store the card along with a receipt or other documentation showing the date of purchase in a safe place.

Contacting Us

Please contact us by visiting our official "CONTACT" page by scanning this QR code.

<https://final-inc.com/pages/lang-contact>



Manufacturer:

final Inc.

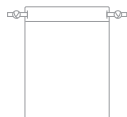
* There is a possibility of a change in the specification, so please scan this QR code for the latest user manual.

<https://final-inc.com/pages/lang-download-ux3000>

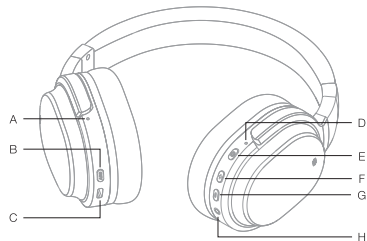




UX3000



Étui pour le transport

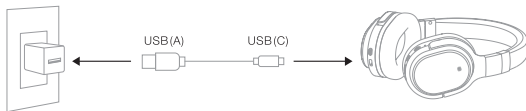
Manuel de l'utilisateur
(avec la carte de garantie)Câble de recharge
USB Type-CCâble audio analogique
avec prise de 3,5 mm

- A : Indicateur de charge
- B : Bouton de contrôle actif du bruit
- C : Port de charge USB
- D : Indicateur de statut Bluetooth/antibruit
- E : Bouton d'alimentation
- F : Bouton pour augmenter le volume
- G : Bouton pour diminuer le volume
- H : Prise audio 3,5 mm

Recharger le casque

Connectez le port de charge USB à un adaptateur de charge avec le câble de recharge USB Type-C.

L'indicateur de charge émet une lumière rouge clignotante lors du chargement et passe au vert quand le casque est entièrement rechargé.



Allumer le casque

Appuyez sur le bouton d'alimentation pendant 3 secondes pour allumer le casque qui indiquera « Allumé (Power ON) ».

Lorsque le casque est allumé, l'indicateur de statut Bluetooth/antibruit émet une lumière bleue qui clignote à intervalles réguliers.

Lorsque le casque est allumé et la fonction antibruit activée, l'indicateur de statut Bluetooth/antibruit émet alternativement une lumière bleue et une lumière verte qui clignent à intervalles réguliers.

Éteindre le casque

Appuyez sur le bouton d'alimentation pendant 5 secondes pour éteindre le casque qui indiquera « Éteint (Power OFF) ». Lorsque le casque est éteint, l'indicateur de statut Bluetooth/antibruit s'allume en rouge, puis disparaît progressivement.

*Pour complètement éteindre le casque, veillez à éteindre aussi la fonction antibruit, afin d'éviter toute consommation électrique additionnelle. La fonction antibruit peut rester allumée même lorsque le casque est éteint.

Activer la ANC (de contrôle actif du bruit) fonction

Appuyez sur le bouton antibruit pendant 2 secondes. La fonction antibruit sera activée de 2 manières différentes en fonction du statut du casque.

Si le casque est allumé : Un message « Contrôle du bruit (Noise Cancelling) » est émis et l'indicateur de statut Bluetooth/antibruit émet alternativement une lumière bleue et une lumière verte qui clignotent à intervalles réguliers.

Si le casque est éteint : L'indicateur de statut Bluetooth/antibruit s'allumera en vert.

* La fonction antibruit peut être activée même quand le casque est éteint. Afin d'éviter de vider les batteries lorsque le casque n'est pas utilisé, veuillez à bien éteindre la fonction antibruit.

Désactiver la ANC (de contrôle actif du bruit) fonction

Appuyez sur le bouton antibruit pendant 2 secondes. La fonction antibruit sera désactivée de 2 manières différentes en fonction du statut du casque.

Si le casque est allumé : Un message « Éteint (OFF) » est émis et la lumière clignotante bleue et verte de l'indicateur de statut Bluetooth/antibruit disparaît progressivement.

Si le casque est éteint : La lumière verte de l'indicateur de statut Bluetooth/antibruit disparaît progressivement.

* Le statut de la fonction antibruit lorsque le casque est éteint peut facilement être vérifié en regardant l'indicateur de statut Bluetooth/antibruit.

- Lumière verte : fonction antibruit allumée
- Pas de lumière : fonction antibruit éteinte

Associer des appareils

Pour pouvoir utiliser l'UX3000 avec votre appareil, une association initiale des appareils doit être effectuée. Une fois le casque associé à un appareil, ils se connecteront automatiquement la prochaine fois que ce dernier sera allumé.



Pour effectuer l'association initiale de l'appareil :

1. Appuyez sur le bouton d'alimentation pendant 3 secondes pour allumer le casque qui indiquera « Allumé (Power ON) ». Le casque lance automatiquement le mode d'association avec l'indicateur de statut Bluetooth/antibruit qui clignote alternativement en rouge et en bleu.
2. Lorsque la fonction Bluetooth de l'appareil est activée, sélectionnez « UX3000 » dans la liste des appareils. L'association des appareils est réussie si « UX3000 connecté (UX3000 Connected) » s'affiche.

Pour relancer l'association avec un autre appareil :

1. Commencez par éteindre le casque. Lorsque le casque est éteint, appuyez sur le bouton d'alimentation et maintenez-le enfoncé pendant 5 secondes. Le casque s'allume et démarre le mode de jumelage des appareils avec les annonces « Allumé (Power ON) » et « Association (Pairing) » et l'indicateur d'état Bluetooth/ANC clignote alternativement en rouge et en bleu.
2. Lorsque la fonction Bluetooth de l'appareil est activée, choisissez « UX3000 » dans la liste des appareils. Le jumelage de l'appareil est réussi si « UX3000 connecté (UX3000 Connected) » s'affiche.
3. Fonction multipoint : Si vous relancez la connexion de l'appareil précédent après l'établissement d'une nouvelle connexion, l'UX3000 sera simultanément connecté aux deux appareils. (Le support multipoint permet de connecter jusqu'à 2 appareils en même temps.)

Réinitialiser les paramètres

Si le casque rencontre des difficultés à s'associer à un appareil, veuillez suivre les étapes simples ci-dessous pour réinitialiser les paramètres.

1. Casque allumé, appuyez simultanément sur le bouton pour augmenter et celui pour diminuer le volume pendant 2 secondes. L'indicateur de statut Bluetooth/antibruit clignotera deux fois en violet et émettra 2 bips.
2. La réinitialisation des paramètres est terminée. Le casque lancera automatiquement le mode d'association avec l'indicateur de statut Bluetooth/antibruit qui clignote alternativement en rouge et en bleu.

* Si le problème n'est pas résolu même après avoir réinitialisé les paramètres, veuillez essayer la méthode ci-dessous:

1. Branchez le câble audio analogique 3,5 mm dans la prise audio 3,5 mm du casque. Cela éteindra automatiquement le casque.
2. Débranchez le câble et allumez le casque. Le problème devrait être résolu.

Connecter le casque à un appareil à l'aide du câble audio analogique

Le casque peut être utilisé avec n'importe quel appareil via une connexion câblée en connectant la prise audio 3,5 mm du casque à l'appareil grâce au câble audio analogique fourni. Une fois la prise audio 3,5 mm branchée, le casque s'éteindra automatiquement et toutes les commandes seront inopérantes. Vous devrez alors utiliser les commandes de l'appareil connecté.

* Il est possible d'activer la fonction antibruit lorsque le casque est utilisé avec une connexion câblée.

* Le casque étant éteint, aucun message « Contrôle du bruit (Noise Cancelling) » ou « Éteint (OFF) » ne sera émis lorsque la fonction antibruit sera activée ou désactivée. Veuillez-vous référer à l'indicateur de statut Bluetooth/antibruit pour vérifier la fonction antibruit.

Commandes

Lecture de la musique	Marche	Appuyez une fois sur le bouton d'alimentation
	Pause	Appuyez une fois sur le bouton d'alimentation
	Suivant	Appuyez sur le bouton volume + pendant 2 secondes
	Précédent	Appuyez sur le bouton volume - pendant 2 secondes
Appel téléphonique	Prendre un appel	Appuyez une fois sur le bouton d'alimentation
	Terminer un appel	Appuyez une fois sur le bouton d'alimentation
	Décliner un appel	Appuyez sur le bouton d'alimentation pendant 1 seconde
Lecture de la musique / Appel téléphonique	Augmenter le volume	Appuyez sur le bouton volume +
	Baisser le volume	Appuyez sur le bouton volume -
Siri / Assistant Google	Activer	Appuyez deux fois sur le bouton d'alimentation*1

* 1: Cela peut ne pas fonctionner pour certains appareils.

* Les commandes sur les casques sont désactivées lorsque le casque est utilisé avec une connexion câblée.

Entretien

Essayez régulièrement l'arceau et les oreillettes à l'aide d'un tissu doux et sec pour préserver la propreté du casque.

- Il existe un risque de perte auditive définitive dans le cas d'une utilisation prolongée à un volume sonore excessif. Veuillez ne pas dépasser 40 heures d'utilisation par semaine à un volume de 80 dB(A) ou 5 heures par semaine à un volume de 89 dB(A).
- Pour éviter les interférences électromagnétiques, veuillez-vous abstenir d'utiliser le casque dans des lieux où les appareils électroniques sont interdits.
- Si vous portez un pacemaker ou un autre dispositif médical électronique, veuillez consulter votre médecin avant d'utiliser ce produit.
- Ce produit contient des petites pièces qui peuvent être dangereuses pour les enfants. Veuillez donc conserver le casque hors de leur portée.
- Veuillez ne pas faire subir au casque de chocs importants et ne pas le forcer de manière excessive. Les dommages liés à une utilisation anormale ne sont pas couverts par la garantie. Pour prévenir tout dommage, veuillez stocker les écouteurs dans leur étui et les placer dans un endroit approprié.
- Endommager les circuits peut générer un feu ou un choc électrique. Veuillez donc ne pas essayer de démonter le produit.
- Veuillez éloigner ce produit de l'eau ou des liquides, afin d'éviter des courts-circuits ou d'autres dommages.
- Veuillez ne pas essayer de réparer ce produit vous-même. Les essais de réparation non autorisés peuvent annuler la garantie du produit.
- N'utilisez jamais de casque lorsque vous conduisez un vélo, une voiture, une moto ou tout autre véhicule à moteur. C'est une source d'accidents de la route avec des conséquences potentiellement graves. Même lorsque vous ne conduisez pas, veuillez ne pas utiliser le casque aux passages à niveau, intersections et autres environnements où l'incapacité à entendre les sons ambiants peut représenter un danger.
- Ce produit peut être endommagé s'il est placé dans des endroits à fort ensoleillement direct, humides ou poussiéreux.
- Un changement radical de pression à l'intérieur de l'oreillette peut endommager gravement le casque, mais aussi les oreilles. Veuillez ne pas presser les oreillettes lorsque vous portez le casque.
- Utiliser un casque avec des boucles d'oreille, piercings ou autres bijoux sur les oreilles peut blesser. De plus, cela peut entraîner une dégradation des performances du casque ou abîmer sa surface.

Problème	Cause	Remède
Le casque ne s'allume pas	(Juste après l'achat) La batterie n'est pas suffisamment chargée	Pour la sécurité des transports en mer, les lois et règlements interdisent que la batterie interne soit entièrement chargée pendant le transport. Pour cette raison, la tension a pu baisser en dessous du niveau requis pour fonctionner au moment où le client ouvre la boîte. Charger entièrement la batterie avant utilisation peut supprimer cet inconvénient. Veuillez consulter « Charger le casque » page 18 pour les méthodes de chargement.
	Le bouton d'alimentation n'est pas resté appuyé assez longtemps	Veuillez maintenir le bouton d'alimentation appuyé suffisamment longtemps pour que le casque s'allume. Veuillez consulter « Allumer le casque » page 19 pour les détails de cette méthode.
	La fonction antibruit n'a pas été désactivée et a vidé la batterie	Veuillez vérifier que la fonction antibruit est bien éteinte hors utilisation, puisque celle-ci peut être activée même quand le casque est éteint. Après avoir utilisé le casque, veuillez éteindre la fonction antibruit en plus du casque. Sinon la batterie risque de se vider.
	Le câble audio analogique avec prise de 3,5 mm est connecté	Veuillez déconnecter le câble audio analogique puisque l'appareil est automatiquement éteint lorsque le câble audio analogique est connecté.

Problème	Cause	Remède
Le casque ne s'éteint pas	Une erreur s'est produite suite à une manipulation inadéquate	Le casque s'éteint automatiquement lorsque le câble audio analogique est connecté. Essayez de connecter le câble et de vérifier si l'indicateur Bluetooth/antibruit est complètement éteint ou est devenu vert. Puis déconnectez le câble et vérifiez à nouveau si l'appareil peut être allumé ou éteint. Si le problème n'est pas résolu, veuillez réinitialiser les paramètres en vous référant à « Réinitialiser les paramètres » page 22.
	Le bouton d'alimentation n'est pas resté appuyé assez longtemps	Veuillez maintenir le bouton d'alimentation appuyé suffisamment longtemps pour que le casque s'éteigne. Veuillez consulter « Éteindre le casque » page 19 pour les détails de cette méthode.
	La fonction antibruit n'a pas été désactivée	Veuillez vérifier que la fonction antibruit est bien éteinte, puisque celle-ci peut être activée même quand le casque est éteint. Après avoir utilisé le casque, veuillez éteindre la fonction antibruit en plus du casque. Veuillez consulter « Désactiver la ANC fonction » page 20 pour les détails de cette méthode.
Le chargement est long	Le débit de l'adaptateur USB utilisé pour charger est faible	Si vous utilisez le port USB d'un PC ou autre, le débit peut souvent être faible et prendre plus de temps à charger qu'indiqué dans les spécifications. Dans ce cas, utilisez un adaptateur USB 5 V/1 A pour charger ce produit, dieses Produkts.

Problème	Cause	Remède
Le casque n'est pas détecté ou associé	Le casque n'est pas en mode d'association	Dans certains cas, une réinitialisation peut résoudre le problème. Veuillez consulter « Réinitialiser les paramètres » page 22 pour la méthode de réinitialisation des casques.
	(Une fois l'association réalisée) Connexion établie automatiquement avec l'appareil précédemment connecté	Essayez d'effectuer l'association encore une fois après avoir supprimé les informations d'association du précédent appareil associé.
Lecture de la musique instable	Interférence de facteurs extérieurs	Le Bluetooth communique sur la bande 2,4 GHz, qui peut interférer avec d'autres standards sans fil comme le wifi, etc. De plus, la connexion est sensible au liquide et donc l'humidité, la pluie ou même la taille de la tête peuvent entraîner des perturbations de la connexion. Les spécifications de l'appareil à connecter peuvent également causer des variations. Pour cette raison, réduire la distance entre les appareils ou éteindre les wifi/Bluetooth non utilisés des appareils alentour peut améliorer la connexion.
Le micro ne peut pas être utilisé	Le câble audio analogique avec prise de 3,5 mm est connecté	Le casque s'éteint automatiquement et le micro est désactivé lorsque le câble audio analogique est connecté. Déconnectez le câble audio analogique.

La durée de garantie est de 1 an à compter de la date d'achat. Pendant la durée de garantie, toutes les réparations sont exécutées conformément aux conditions ci-dessous. La garantie n'est valable que dans le pays dans lequel le produit a été acheté. Pour les questions concernant les réparations, veuillez contacter le magasin dans lequel vous avez acheté le produit ou nous contacter via notre page « CONTACT ».

1. Durant la période de garantie, nous réparons le produit gratuitement s'il est défectueux, même s'il a été utilisé en accord avec les instructions du manuel de l'utilisateur et les sections de mise en garde.
2. Dans les cas suivants, les réparations seront soumises à des frais, même pendant la période de garantie:
 - (1) La carte de garantie, le reçu original prouvant l'achat ou un autre document qui indique la date d'achat ne sont pas présentés.
 - (2) Le produit est identifié comme devant être modifié, démonté ou réparé par un tiers ou un client autre que notre entreprise ou organisations autorisées.
 - (3) Le casque a subi un fort impact ou a été mouillé. Défaillance provenant d'un usage excessif de la force sur le produit.
 - (4) Défaillance du produit ou dommage causé suite à un feu, un tremblement de terre, une tempête ou une inondation, la foudre ou autre désastre naturel.
 - (5) Réparation de rayures sur la surface du boîtier ou réparation du boîtier lui-même.

À propos des Coussinets d'oreille :

Les coussinets d'oreille sont considérées comme des consommables et ne sont pas couvertes par la garantie. Si vous souhaitez acheter une nouvelle paire de coussinets d'oreille, veuillez contacter le magasin dans lequel vous avez effectué votre achat.

* La carte de garantie (WARRANTY CARD) située sur la dernière page de ce manuel utilisateur est nécessaire pour l'utilisation de la garantie. Veuillez conserver en lieu sûr cette carte avec le reçu ou un autre document qui montre la date de l'achat.

Veuillez nous contacter en visitant notre page officielle « CONTACT » en scannant le code QR.

<https://final-inc.com/pages/lang-contact>

Fabricant:

final Inc.

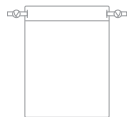
* Veuillez scanner ce QR code pour obtenir le dernier manuel de l'utilisateur.

<https://final-inc.com/pages/lang-download-ux3000>





UX3000



Tragetasche



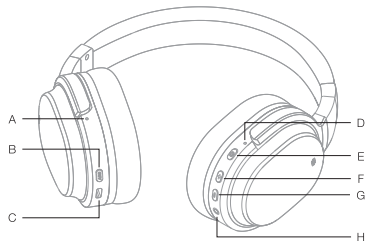
Bedienungsanleitung
(einschließlich Garantiekarte)



USB-C-Ladekabel



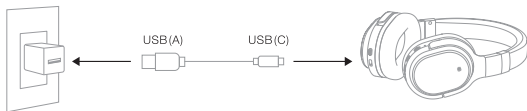
Audiokabel (analog)
mit 3,5-mm-Stecker



- A : Ladezustandsanzeige
- B : ANC-Taste (Aktive Geräuschunterdrückung)
- C : USB-Ladebuchse
- D : Bluetooth/ANC-Status-Anzeige
- E : Einschalttaste
- F : Lautstärke +Taste
- G : Lautstärke -Taste
- H : 3,5 mm Audiobuchse

Aufladen der Kopfhörer

Verbinden Sie den USB-Ladeanschluss mit dem mitgelieferten USB-C-Ladekabel an einen Ladeadapter. Die Ladeanzeige blinkt während des Ladevorgangs rot und wird grün, wenn der Kopfhörer vollständig geladen ist.



Einschalten

Halten Sie die Einschalttaste 3 Sekunden lang gedrückt und der Kopfhörer schaltet sich mit der Meldung „Einschalten (Power on)“ ein.

Wenn das Gerät eingeschaltet ist, blinkt die Bluetooth-/ANC-Statusanzeige in regelmäßigen Abständen blau.

Wenn das Gerät eingeschaltet ist und die ANC-Funktion aktiviert ist, blinkt die Bluetooth-/ANC-Statusanzeige in regelmäßigen Abständen abwechselnd blau und grün.

Ausschalten

Halten Sie die Einschalttaste 5 Sekunden lang gedrückt und der Kopfhörer schaltet sich mit der Meldung „Ausschalten (Power OFF)“ aus. Wenn das Gerät ausgeschaltet wird, leuchtet die Bluetooth-/ANC-Statusanzeige rot und erlischt.

*Um den Kopfhörer vollständig auszuschalten, stellen Sie bitte sicher, dass auch die ANC-Funktion ausgeschaltet ist, um zusätzlichen Stromverbrauch zu vermeiden. Die ANC-Funktion kann auch nach dem Ausschalten des Kopfhörers eingeschalten bleiben.

Aktivieren der ANC (Aktive Geräuschunterdrückung)-Funktion

Halten Sie die ANC-Taste 2 Sekunden lang gedrückt und die ANC-Funktion wird - je nach Status des Kopfhörers - auf 2 verschiedene Arten aktiviert.

Wenn der Kopfhörer eingeschaltet ist: Die Meldung „Geräuschunterdrückung (Noise Cancelling)“ ertönt und die Bluetooth-/ANC-Statusanzeige blinkt in regelmäßigen Abständen abwechselnd blau und grün.

Wenn der Kopfhörer ausgeschaltet ist: Die Bluetooth-/ANC-Statusanzeige leuchtet grün.

*Die ANC-Funktion kann auch bei ausgeschaltetem Gerät aktiviert werden. Da die ANC-Funktion Batteriestrom verbraucht, stellen Sie bitte sicher, dass die ANC-Funktion ordnungsgemäß ausgeschaltet ist, wenn der Kopfhörer nicht verwendet wird.

Deaktivieren der ANC (Aktive Geräuschunterdrückung)-Funktion

Halten Sie die ANC-Taste 2 Sekunden lang gedrückt und die ANC-Funktion wird - je nach Status des Kopfhörers - auf 2 verschiedene Arten deaktiviert.

Wenn der Kopfhörer eingeschaltet ist: Die Mitteilung „AUS (OFF)“ erscheint und das abwechselnd blau und grün blinkende Licht der Bluetooth/ANC-Statusanzeige erlischt.

Wenn der Kopfhörer ausgeschaltet ist: Das grüne Licht der Bluetooth/ANC-Statusanzeige erlischt.

*Der Zustand der ANC-Funktion beim ausgeschalteten Kopfhörer kann leicht anhand der Bluetooth-/ANC-Statusanzeige erkannt werden.

- Grünes Licht: ANC-Funktion EIN
- Kein Licht: ANC-Funktion AUS

Durchführen der Gerätekopplung

Um den UX3000 Kopfhörer mit Ihrem Gerät verwenden zu können, ist eine vorherige Gerätekopplung erforderlich. Sobald der Kopfhörer mit einem Gerät gekoppelt ist, wird er beim nächsten Einschalten automatisch mit dem Gerät verbunden.



So führen Sie die erste Gerätekopplung durch:

1. Halten Sie die Einschalttaste 3 Sekunden lang gedrückt und der Kopfhörer schaltet sich mit der Meldung „EINSCHALTEN (Power ON)“ ein. Die Kopfhörer starten automatisch den Gerätekopplungsmodus, wobei die Bluetooth-/ANC-Statusanzeige abwechselnd rot und blau blinkt.
2. Wenn die Bluetooth-Funktion des Geräts eingeschaltet ist, wählen Sie „UX3000“ in der Geräteliste aus. Die Gerätekopplung ist erfolgreich, wenn „UX3000 verbunden (UX3000 Connected)“ angezeigt wird.

Um die Gerätekopplung mit einem anderen Gerät erneut zu starten:

1. Schalten Sie zuerst den Kopfhörer aus. Halten Sie bei ausgeschaltetem Kopfhörer die Einschalttaste 5 Sekunden lang gedrückt. Der Kopfhörer schaltet sich ein und startet den Gerätekopplungsmodus mit den Meldungen „Einschalten (Power ON)“ und „Koppeln (Pairing)“ die Bluetooth/ANC-Statusanzeige blinkt abwechselnd in Rot und Blau.
2. Wählen Sie bei eingeschalteter Bluetooth-Funktion des Geräts "UX3000" in der Geräteliste aus. Die Kopplung des Geräts ist erfolgreich, wenn „UX3000 verbunden (UX3000 Connected)“ angezeigt wird.
3. Mehrpunkt-Funktion: Wenn Sie die Verbindung des vorherigen Geräts wiederherstellen, nachdem die neue Verbindung hergestellt wurde, wird das UX3000 gleichzeitig mit beiden Geräten verbunden. (Multipoint unterstützt die gleichzeitige Verbindung von bis zu 2 Geräten.)

Zurücksetzen auf Werkseinstellungen

Wenn der Kopfhörer Probleme beim Koppeln mit einem Gerät hat, führen Sie bitte die folgenden einfachen Schritte aus, um ein Zurücksetzen auf die Werkseinstellungen durchzuführen.

1. Halten Sie bei den eingeschalteten Kopfhörern die Tasten Lautstärke + und Lautstärke - gleichzeitig 2 Sekunden lang gedrückt. Die Bluetooth-/ANC-Statusanzeige blinkt zweimal lila und es ertönen 2 Signaltöne.
2. Das Zurücksetzen auf die Werkseinstellungen ist abgeschlossen. Die Kopfhörer starten automatisch den Gerätekopplungsmodus, wobei die Bluetooth-/ANC-Statusanzeige abwechselnd rot und blau blinkt.

* Wenn das Problem auch nach dem Zurücksetzen auf die Werkseinstellungen nicht behoben ist, versuchen Sie bitte die nachfolgende Methode:

1. Stecken Sie das Audiokabel (analog) mit dem 3,5-mm-Stecker in die 3,5-mm-Audiobuchse des Kopfhörers. Dadurch wird die Stromversorgung des Kopfhörers automatisch getrennt.
2. Ziehen Sie das Kabel ab und schalten Sie den Kopfhörer ein. Das Problem sollte behoben sein.

Anschließen der Kopfhörer an ein Gerät über das analoge Audiokabel

Die Kopfhörer können mit jedem Gerät über eine direkte Kabelverbindung angeschlossen werden. Verbinden Sie die 3,5-mm-Audiobuchse des Kopfhörers durch das mitgelieferte analoge Audiokabel mit dem Gerät. Sobald die 3,5-mm-Audiobuchse eingesteckt ist, schaltet sich der Kopfhörer sofort aus und alle Mediensteuerungen werden deaktiviert. Bitte führen Sie die Mediensteuerung stattdessen über das angeschlossene Gerät durch.

* Es ist möglich, die ANC-Funktion zu aktivieren, wenn der Kopfhörer mit einer direkten Kabelverbindung verwendet wird.

* Da der Kopfhörer ausgeschaltet ist, erfolgt keine Meldung „Geräuschunterdrückung (Noise Cancelling)*“ oder „AUS (OFF)“, wenn die ANC-Funktion aktiviert oder deaktiviert wird. Den Status der ANC-Funktion entnehmen Sie bitte der Bluetooth-/ANC-Statusanzeige.

Mediensteuerung

Musikwiedergabe	Wiedergabe	Drücken Sie die Einschalttaste einmal
	Pause	Drücken Sie die Einschalttaste einmal
	Weiter	Halten Sie die Taste Lautstärke + 2 Sekunden lang gedrückt.
	Zurück	Halten Sie die Taste Lautstärke - 2 Sekunden lang gedrückt.
Telefonanruf	Anruf entgegennehmen	Drücken Sie die Einschalttaste einmal
	Anruf beenden	Drücken Sie die Einschalttaste einmal
	Anruf ablehnen	Halten Sie die Taste Einschalttaste 1 Sekunde lang gedrückt.
Musikwiedergabe / Telefonat	Lautstärke erhöhen	Drücken Sie die Lautstärke + Taste
	Lautstärke verringern	Drücken Sie die Lautstärke - Taste
Siri / Google Assistent	Aktivieren	Drücken Sie die Einschalttaste zweimal *1

* 1: Möglicherweise funktioniert dies bei bestimmten Geräten nicht.

* Die Mediensteuerungen am Kopfhörer sind deaktiviert, wenn der Kopfhörer mit einer direkten Kabelverbindung verwendet wird.

Wartung

Reinigen Sie den Kopfbügel und die Ohrpolster regelmäßig mit einem weichen, trockenen Tuch, damit der Kopfhörer sauber bleibt.

- Bei längerem Gebrauch und übermäßiger Lautstärke besteht die Gefahr eines dauerhaften Hörverlusts. Bitte nicht mehr als 40 Stunden pro Woche bei einer Lautstärke von 80 dB(A) oder 5 Stunden pro Woche bei einer Lautstärke von 89 dB(A) nutzen.
- Um elektromagnetische Störungen zu vermeiden, bitte nicht an Orten benutzen, an denen der Gebrauch von elektronischen Geräten verboten ist.
- Wenn Sie einen Herzschrittmacher oder ein anderes elektronisches medizinisches Gerät tragen, konsultieren Sie bitte Ihren Arzt, bevor Sie dieses Produkt nutzen.
- Dieses Produkt enthält kleine Teile, die für Kinder gefährlich sein könnten. Bitte bewahren Sie es daher an einem Ort auf, der für Kinder unerreichbar ist.
- Bitte setzen Sie das Gerät keinen starken Erschütterungen aus oder wenden Sie keine übermäßige Kraft an. Schäden durch einen nicht bestimmungsgemäßen Gebrauch werden nicht von der Garantie abgedeckt. Um Schäden zu vermeiden, bewahren Sie die Kopfhörer bitte im Etui an einem geeigneten Ort auf.
- Eine Beschädigung der Schaltkreise kann zu Bränden oder Stromschlägen führen. Versuchen Sie daher bitte nicht, das Gerät zu zerlegen.
- Bitte halten Sie dieses Produkt von Wasser oder anderen Flüssigkeiten fern, die Kurzschlüsse oder andere Schäden verursachen könnten.
- Bitte versuchen Sie nicht, dieses Produkt selbst zu reparieren, da nicht autorisierte Reparaturversuche zum Erlöschen der Produktgarantie führen können.
- Benutzen Sie niemals Kopfhörer, wenn Sie ein Fahrrad, ein Auto, ein Motorrad oder ein anderes Kraftfahrzeug führen, da dies zu Verkehrsunfällen führen kann und somit eine Gefahr mit schwerwiegenden Folgen besteht. Auch wenn Sie nicht Auto fahren, bitte nicht an Bahnübergängen, Verkehrsknotenpunkten und anderen Orten benutzen, an denen die Gefahr besteht, dass Sie die Umgebungsgerausche nicht hören können.
- Dieses Produkt kann beschädigt werden, wenn es an Orten aufgestellt wird, an denen es übermäßiger direkter Sonneneinstrahlung, Feuchtigkeit oder Staub ausgesetzt ist.
- Eine drastische Änderung des Luftdrucks in der Hörmuschel kann nicht nur den Kopfhörer, sondern auch die Ohren schwer beschädigen. Bitte drücken Sie nicht auf die Hörmuscheln, wenn Sie den Kopfhörer aufgesetzt haben.
- Die Verwendung von Kopfhörern mit Ohringen, Piercings oder anderem Ohrschmuck kann zu Verletzungen führen. Außerdem können sie die Leistung des Kopfhörers beeinträchtigen oder Kratzer am Gehäuse des Kopfhörers verursachen.

Problem	Ursache	Abhilfe
Die Kopfhörer lassen sich nicht einschalten	(Unmittelbar nach dem Kauf) Batterieladung ist niedrig	Aus Sicherheitsgründen ist es für den Transport aus Übersee aufgrund von Gesetzen und Vorschriften nicht zulässig, den internen Akku zum Zeitpunkt des Versands vollständig aufgeladen zu versenden. Daher könnte beim Öffnen der Verpackung durch den Kunden die Aufladung für den Betrieb nicht ausreichend sein. Folglich ist es sinnvoll den Akku vor der ersten Nutzung vollständig aufzuladen. Informationen zum Aufladen finden Sie auf S.32 unter „Aufladen des Kopfhörers“.
	Die Einschalttaste wurde nicht lange genug gedrückt	Bitte halten Sie die Einschalttaste lange genug gedrückt, damit sich der Kopfhörer einschalten kann. Einzelheiten zur Vorgehensweise finden Sie auf S.33 unter „Einschalten“.
	Die ANC-Funktion wurde nicht deaktiviert und hat zu einer Entleerung des Akkus geführt	Vergewissern Sie sich, dass die ANC-Funktion ordnungsgemäß ausgeschaltet ist, wenn sie nicht verwendet wird. Die ANC-Funktion kann auch bei ausgeschaltetem Gerät aktiviert werden. Schalten Sie nach der Verwendung der Kopfhörer die ANC-Funktion und dann das Gerät aus. Andernfalls könnte die Batterie leer werden.
	Audiokabel (analog) mit 3,5-mm-Stecker ist verbunden	Bitte ziehen Sie das analoge Audiokabel ab, da die Stromversorgung automatisch ausgeschaltet wird, sobald das analoge Audiokabel angeschlossen ist.

Problem	Ursache	Abhilfe
Die Kopfhörer lassen sich nicht ausschalten	Es ist ein Fehler durch unsachgemäße Bedienung aufgetreten	Der Kopfhörer schaltet sich automatisch aus, sobald das analoge Audiokabel angeschlossen wird. Versuchen Sie, das Kabel anzuschließen und überprüfen Sie, ob die Bluetooth-/ANC- Anzeige vollständig ausgeschaltet ist oder grün leuchtet. Ziehen Sie dann das Kabel ab und prüfen Sie erneut, ob sich der Strom ein- und ausschalten lässt. Wenn das Problem nicht behoben werden konnte, führen Sie bitte ein Zurücksetzen auf die Werkseinstellungen durch (siehe „Zurücksetzen auf Werkseinstellungen“ auf S.36).
	Die Einschalttaste wurde nicht lange genug gedrückt	Bitte halten Sie die Einschalttaste lange genug gedrückt, damit sich der Kopfhörer ausschaltet. Einzelheiten hierzu finden Sie auf S.33 unter „Ausschalten“.
	Die ANC-Funktion wurde nicht deaktiviert	Vergewissern Sie sich, dass die ANC-Funktion ordnungsgemäß ausgeschaltet ist, da diese auch bei einem ausgeschalteten Gerät aktiviert werden kann. Schalten Sie nach der Verwendung der Kopfhörer die ANC-Funktion und dann das Gerät aus. Einzelheiten zur Funktionsweise finden Sie auf S. 34 unter „Deaktivieren der ANC-Funktion“.
Das Aufladen dauert länger als normal	Die Ausgangsleistung des USB-Adapters, der zum Laden verwendet wird, ist niedrig	Wenn Sie den USB-Anschluss an einem PC oder ähnlichem Gerät verwenden, kann es vorkommen, dass die Leistung zu gering ist und der Ladevorgang länger dauert als in der Anleitung angegeben. Verwenden Sie daher bitte nur einen 5V/1A USB-Adapter zum Aufladen dieses Produkts.

Problem	Ursache	Abhilfe
Kopfhörer können nicht erkannt / gekoppelt werden	Der Kopfhörer befindet sich nicht im Kopplungsmodus	In einigen Fällen kann das Problem durch ein Zurücksetzen auf die Werkseinstellungen behoben werden. Eine Anleitung zum Zurücksetzen des Kopfhörers finden Sie unter „Zurücksetzen auf Werkseinstellungen“ auf S.36.
	(Vorherige Kopplung war erfolgt) Verbindung wird automatisch mit dem zuvor verbundenen Gerät hergestellt	Starten Sie bitte erneut einen Kopplungsvorgang, nachdem Sie die Kopplungsinformationen von einem zuvor gekoppelten Gerät gelöscht haben.
Instabile Musikwiedergabe	Beeinflussung durch externe Faktoren	Bluetooth kommuniziert über das 2,4-GHz-Band, welches durch andere drahtlose Verbindungen wie WLAN etc. gestört werden kann. Darüber hinaus ist die Verbindung anfällig gegenüber Flüssigkeiten, da Feuchtigkeit, Regen oder sogar die Kopfgröße zur Störung der Verbindung führen können. Die technischen Besonderheiten des anzuschließenden Geräts können ebenfalls zu Abweichungen führen. Die Verbindung kann verbessert werden, wenn Sie den Abstand zwischen den Geräten verringern oder nicht genutzte WLAN-/Bluetooth-Verbindungen der umliegenden Geräte ausschalten.
Mikrofon kann nicht verwendet werden	Audiokabel (analog) mit 3,5-mm-Stecker ist verbunden	Sobald das analoge Audiokabel angeschlossen ist, schaltet sich das Gerät automatisch aus und das Mikrofon ist deaktiviert. Bitte ziehen Sie das analoge Audiokabel heraus.

Die Gültigkeit der Garantie für dieses Produkt beläuft sich auf 1 Jahr ab dem Kaufdatum. Während der Garantiezeit werden wir das Produkt gemäß den untenstehenden Bedingungen reparieren. Die Gewährleistung gilt nur in dem Land, in dem das Produkt erworben wurde. Bei Fragen zu Reparaturen wenden Sie sich bitte an das Geschäft, in dem Sie das Produkt gekauft haben oder kontaktieren Sie uns über unsere Website unter „KONTAKT“.

1. Während der Garantiezeit wird das Produkt von uns kostenlos repariert, wenn es trotz der Beachtung aller Hinweise in der Bedienungsanleitung und der Hinweise in den Abschnitten „Warnung“ und „Vorsicht“ zu Mängeln kommt.
2. In nachfolgenden Fällen ist eine Reparatur selbst in der Garantiezeit kostenpflichtig:
 - (1) Garantiekarte, Originalkaufbeleg oder andere Unterlagen, aus denen das Kaufdatum hervorgeht, wurden nicht vorgelegt.
 - (2) Es stellt sich heraus, dass das Produkt von einem Dritten oder Kunden, der nicht unser Unternehmen oder einer unserer autorisierten Stellen ist, verändert, zerlegt oder repariert wurde.
 - (3) Die Kopfhörer wurden einem starken Stoß ausgesetzt oder sind nass geworden. Produktversagen oder Kabelbruch durch übermäßige Krafteinwirkung auf die Kabel.
 - (4) Produktversagen oder Produktschaden verursacht durch Feuer, Erdbeben, Sturm oder Flut, durch Blitzschlag oder andere Naturkatastrophen.
 - (5) Reparatur von Kratzern auf der Oberfläche des Gehäuses oder Reparatur des Gehäuses selbst.

Über die Ohrpolster:

Ohrpolster gelten als Verschleißteile, die nicht von der Garantie abgedeckt werden. Wenn Sie ein neues Paar Ohrpolster kaufen möchten, wenden Sie sich bitte an das Geschäft, in dem Sie das Produkt gekauft haben.

* Die Garantiekarte (WARRANTY CARD), die sich auf der letzten Seite dieses Benutzerhandbuchs befindet, ist für die Inanspruchnahme der Garantie erforderlich. Bitte bewahren Sie diese Karte zusammen mit der Rechnung oder anderen Belegen, aus dem das Kaufdatum klar hervorgeht, an einem sicheren Ort auf.

Bitte kontaktieren Sie uns über unsere offizielle „KONTAKT“-Seite, indem Sie den QR-Code scannen.

<https://final-inc.com/pages/lang-contact>

Hersteller:

final Inc.

* Bitte scannen Sie diesen QR-Code für die neueste Bedienungsanleitung.

<https://final-inc.com/pages/lang-download-ux3000>



WARRANTY CARD

final

This card is necessary in the event that the warranty is utilized. Please store this card along with a receipt or other documentation showing the date of purchase in a safe place to be produced in the event that the warranty is utilized. Please refer to the manual for the provisions of the warranty.